

ВЕЗДЕ—НАД ЛЕСОМ И НАД ПАШНЕЙ...
PARTOUT, PAR LES CHAMPS, LES OMBRAGES...
ABOVE THE EARTH, THE WATER'S SHIMMER...



Стихи А. Блока
Poésie de A. Blok
Lyric by A. Blok

Ноты с сайта - www.notarhiv.ru

Moderato con moto

Нар

mp

poco rit.

f

Вез.
Par.
A.

a tempo

- де — над ле - сом и над паш - ней, и на зем -
tout, *par les champs, les om - bra - ges,* *Sur l'eau, la*
above *the earth, the wa - ter's shim - mer,* *The wood, the*

f

ле, и на во . де
terre, en tout en droit,
field - land, far and near,

та . ко . ю близ .
Proche et ré . cen -
So close, like yes .

кок и вче . раши . ней
- te, ton i - ma - ge,
- ter - eve - ning's glim - mer,

ты мне яв - ля - ешь - ся вез .
Tou . jours, en tout lieu, je la
I see you eve - ry - where ap .

де,
vois.
.pear.

твой
Ton
Your

стан -
bus -
fig -

под лет . ней душ . ной
te, sous les nues a -
ure 'neath dense clouds of

ту . чей,
ri . *des*
thun . *der,*

твой стан, за . ку . тан . ный в ме . ха,
Ou de four . *rures em - mi - tou - flé,*
Your fig - ure wrapped in warming furs

всег . да по . ю—
Tou . jours à mes
I praise in song,

всег . да
chan - sons
in last

пе .
pré -
ing

. ву . чий,
si . *de,*
won . *der,*

клу . бясь
Au gré
En veiled

ту . ма . на . ми . сти .
de mon vers é - the -
in mists of tune - ful

-xa.
-ré.
verse.

p
И че - рез
Dans mes *nuits*
And through *the*

p

го - ды, че - рез во - ды, и в свет - лый
noirs, *au* *l'au* *be* *blê* *me.* *En croix, pen-*
years, *the* *wa* *ters'* *dan* *cing,* *The feasts, the*

час,
- dant
trials

и во хме - лю
l'é - ter - ni - té,
I have to bear,

те.
o
o

бя,
ma,
you,

те - бя,
o ma,
o you,

4
ff
8... 8... 8... 8...

ди - тя мо - ей сво - бо - ды,
Se - reine a - mie, je t'ai - me,
my free dom's child en - tran - cing,

по - дру - га свет
O ma su - prè
I love you tru

ла - я, люб -
te Li ber -
ly, sweet heart

sf *mf*

- лю.
- té.
fair.

f

acceler.

in tempo

ten.

p